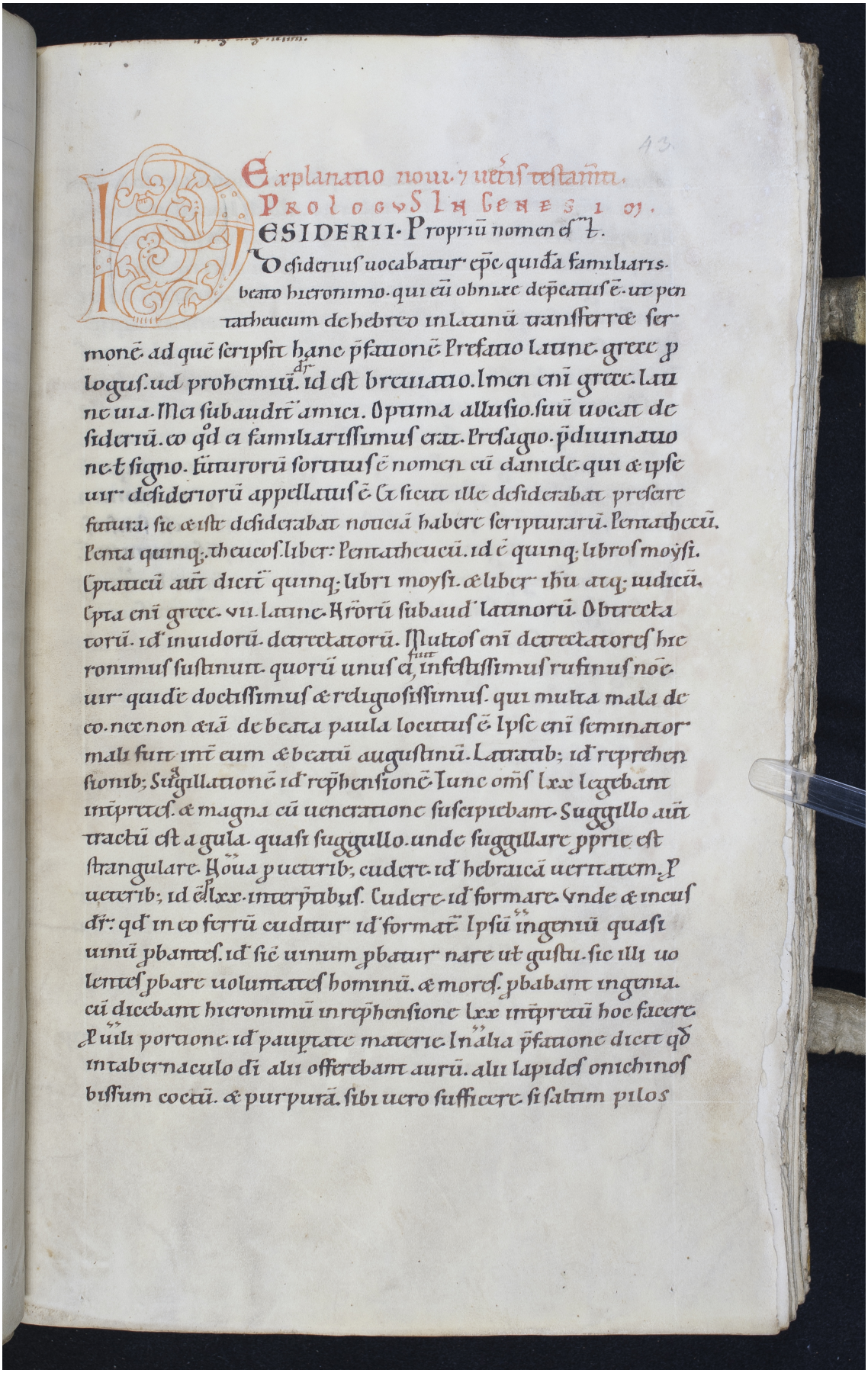
Quelle: http://manuscripta.at/?ID=36558
Copyright: Göttweig, Benediktinerstift



43

Explanatio nouu. ⁊ uetis testam.

PROLOGUS IN GENESIM.

DESIDERII. Proprii nomen est.

Desiderius uocabatur epc quida familiaris beato hieronimo. qui eu obniixe depcatus e. ut pentatheucum de hebreo in latinu transferre sermone. ad que scripsit hanc pfationem. Prefatio latine. grece prologus. ud prohemiu. id est breuiatio. Imen enim grece. latine uia. Ma subaudit amici. Oprima allusio. suu uocat desiderii. eo qd a familiarissimus erat. Presagio. pdiuinatione. signo. futurorum sortitus e nomen cu daniele. qui e ipse uir desideriorum appellatus e. Sicut ille desiderabat presere futura. sic e iste desiderabat noua habere scripturarum. Pentatheucu. Penta quinq; theucos liber. Pentatheucu. id e quinq; libros moysi. Cpraticu aut dicit quinq; libri moysi. e liber ihu atq; iudicu. Cpta enim grece. vii. latine. Hrorum subaud latinorum. Obtrectatorum. id inuidorum. detractatorum. Multos enim detractatores hieronimus sustinuit. quorum unus ca fuit infestissimus rufinus noeuir quidem doctissimus e religiosissimus. qui multa mala de eo. nec non eia de beata paula locutus e. Ipse enim seminator malu fuit int eum e beatu augustinu. Latratib; id reprehensionib; Sugillationem id reprehensionem. Tunc omis lxx legebant inpretes. e magna cu ueneratione suscipiebant. Suggillo aut tractu est a gula. quasi suggullo. unde suggillare pprie est strangulare. Houa puteriib; cudere id hebraica ueritatem. Puteriib; id e lxx. interpubus. Cudere id formare. Vnde e incus dr: qd in eo ferru cuditur id format. Ipsu ingeniu quasi uinu pbantes. id sic uinum pbatur nare ut gustu. sic illi uolentes pbare uoluntates hominu. e mores. pbabant ingenia. cu dicebant hieronimu in reprehensione lxx inpretu hoc facere. Puili portione. id paupate materie. In alia pfatione dicit qd in tabernaculo di alii offerebant aru. alii lapides onichinos bissum coctu. e purpura. sibi uero sufficere si satim pilos